

October 20, 2015

Swift Creek Current

Swift Creek Elementary School, 5601 Tryon Road, Raleigh, NC 27606

<http://swiftcreekes.wcpss.net>

919-233-4320

From the Principal's Desk

Dear Parents,

Espero que este mes te encuentres bien. El otoño ha llegado y estoy contento por el sol y temperaturas más frescas. Es la época perfecta del año para estar fuera, disfrutando del mundo que nos rodea. También es siempre un momento perfecto para que usted pueda visitar nuestra escuela nos maravilloso tenemos mucho que hacer y le damos la bienvenida!

Me complace decir que nuestro 2015 Fun Run, Salvaje sobre Swift Creek, fue un gran éxito! Gracias a todos ustedes, la PTA ha recaudado aproximadamente \$ 15.000. Estamos tan cerca de la meta de \$ 20,000! Si usted tiene dinero todavía para recoger, por favor enviarlo a la brevedad posible, ya que el PTA se prepara para los grandes sorteos de premios la semana que viene. El PTA hizo ampliar el plazo para la recogida de dinero que se considere a los estudiantes y los equipos de optar a los premios, ahora vence el 23 de octubre. El personal de Swift Creek se extiende un sincero agradecimiento a todos los que han ofrecido su tiempo y energía a este evento, sabiendo que sin ti, nunca podría haber ocurrido. Somos "salvaje" en ti todo-verdaderamente tenemos los mejores padres y voluntarios en el condado de Wake! Nuestros estudiantes también agradecen a usted, como el dinero recaudado va a la derecha de nuevo a objetos y eventos para ellos.

Como una escuela de Título 1, nos comprometemos a trabajar conjuntamente con usted para preparar a sus hijos para un futuro sonido. Nos encanta colaborar con usted para aprender habilidades, programas de estudios, o la información que le ayudará en ayudar a su hijo en la principal casa lo que él o ella necesita saber para su grado. El 5 de noviembre a partir de las 17:30, le invitamos a la participación de la Noche de Padres de Alfabetización, donde se puede visitar cada grado con sus estudiantes para un "Hágalo y Llévelo" relacionada con la



Se amplía el plazo !!!

Estamos todavía sobre \$ 5000 por debajo de la meta de recaudación de fondos. El PTA ha ampliado el plazo para las donaciones Fun Run hasta el viernes, 23 de octubre premios.

Este dinero ofrece estos programas en Swift Creek:

- Los programas de Artes Culturales. El siguiente programa es 18 de noviembre de plata trucha Artes. Para obtener más información, consulte <http://www.timmyabellmusic.com/silvertrout/>.
- Asistencia Maestro de materiales de clase y del aprecio del profesor
- Agendas de tercero - 5to grado. Estos son comprados por el PTA.
- Equipo del patio para cada salón de clases
- ¡¡¡Y mucho más!!!re Los estudiantes que se convierten en donaciones al 23 de octubre serán elegibles para

alfabetización para ese nivel de grado. El "Hazlo y Take it" es la oportunidad para que usted pueda trabajar con su hijo suyo y de su maestro para hacer y / o tomar algo que va a ser útil para su uso en el hogar en el aumento de las habilidades de lectura. Cada equipo de nivel de grado tendrá una sala adicional de actividades basadas alfabetización también. Si usted asiste a dos sesiones, ya sea tanto para un nivel de grado, o dos de diferentes grados, también puede unirse a nosotros para una cena perro caliente gratuita a las 6:30 pm en la cafetería. Nuestra Feria del Libro de Otoño también está abierto por la noche a las 7:00 pm, dándole la oportunidad de comprar libros si lo desea. Cada estudiante Swift Creek asistía también recibirá un libro gratis por la noche. Los estudiantes también se celebrarán durante toda la semana con visitas Feria del Libro y la diversión y la Noche de Alfabetización es una gran manera de poner fin a la semana! También estaremos ofreciendo un Leer para Lograr la sesión para que los padres de 3er grado a las 5:00 pm para ayudarles a aprender más acerca de la legislación. Nuestro desfile Letterland Kindergarten también será la misma sexta semana a viernes de noviembre. Esta promete ser una diversión, pero la colaboración informativa, y esperamos que usted será capaz de unirse a nosotros. Porque necesitamos un conteo preciso de la asistencia para la cena, por favor tome un momento para reflexionar sobre la invitación en la carpeta Martes de su hijo y volver RSVP para el jueves, 29 de octubre.

Personal de la escuela se reunió recientemente con nuestra familia y Comité de Participación (un equipo de padres y personal) para planificar nuestra Parent Engagement Nights (Alfabetización y Matemáticas) y volver a visitar nuestra Política de Participación de los Padres. El equipo hizo algunos cambios en la política. Una copia de la política ha sido enviado a casa con una portada de retroalimentación en la carpeta Martes de hoy. Por favor tome un momento para proporcionarnos información sobre la política, ya que representa nuestro compromiso con usted como familias. Si usted aprueba, simplemente indicar que en el formulario también. Valoramos su opinión y apreciamos su apoyo.

Como siempre, gracias por todo lo que hacen para sus hijos y nuestra escuela. De hecho, es un placer ser la directora de la Escuela Primaria Swift Creek.

Sincerely, Kelly Bradshaw

Más sobre voluntariado? ¡Regístrese hoy!

Cada año es necesario registrarse para ser voluntario en las Escuelas del Condado de Wake. Si no lo ha hecho para este año, por favor venga a la biblioteca para inscribirse. El proceso es corto. Usted necesitará su Número de Seguro Social (SSN) y el número de licencia de conducir, así como las direcciones donde ha vivido durante los últimos 10 años, si usted ha vivido fuera de Carolina del Norte. ¿Cuándo? L-V 8:00 am a 4:00 pm.

Después de 01 de noviembre, el registro es sólo lunes!

Gracias por el almuerzo de Salida Temprana

El Comité de Hospitalidad le gustaría agradecer a todos los que donaron comida para el almuerzo de lanzamiento temprano el 16 de octubre fue un gran éxito. Por favor correo electrónico Elizabeth en Elizabeth.Worthy@me.com si usted está interesado en donar alimentos para el próximo almuerzo de libertad anticipada o para ayudar a planear eventos futuros para los maestros.

Feria de Ciencias es 14 de enero 2016

Atención ciernes científicos! Por favor, ahorre la fecha como el Creek Feria de Ciencias Primaria Swift se llevará a cabo el jueves, 14 de enero de 2016. La participación es opcional para cualquier persona en los grados 3-5. Hay varios cambios interesantes en el almacén para la feria de ciencias de este año. Sin formas más complicadas! Además, los estudiantes pueden entrar en las manifestaciones, además de los proyectos experimentales de este año. ¿Preguntas? ¿Necesita más información? Busque Jen Miller a visitar su salón de clases antes de tiempo o por correo electrónico a jcmille4@gmail.com.

¿Te gusta hacer diseños de fotos? ¿Está usted interesado en el diseño?

El comité Anuario te necesita. Necesitamos a alguien para diseñar el anuario del próximo año escolar. A partir de enero, puede sombra de diseño actual, Mary Anne Etheridge, por lo que estará listo para el próximo año. Por favor, póngase en contacto con maetheridge@yahoo.com.

Counselor's Corner – News from Mrs. Chadwick

Gracias Patrocinadores aula

Nos gustaría enviar un gran agradecimiento a todos nuestros patrocinadores comerciales para sus donaciones increíblemente generosas a nuestras aulas !!! A través de su generosidad, hemos alcanzado nuestro objetivo de tener cada aula individual en la escuela patrocinado !!!! Sus donaciones permiten a nuestros profesores para la compra de recursos no consumibles por sus aulas para que no de otro modo han podido comprar. Estos materiales se beneficiarán directamente a tus hijos! Gracias, una vez más, a todos nuestros patrocinadores !!!

Nacional Bullying Mes de la Prevención

Octubre es el Mes de la Prevención Nacional Bullying. No toleramos el acoso en la escuela y totalmente creer todo niño tiene el derecho de ir a la escuela y aprender en un ambiente de respeto y aceptar! Para obtener más información acerca de la intimidación, por favor visite www.stopbullying.gov. Clases de 4º y 5º grado estarán aprendiendo todo sobre el acoso en las lecciones de orientación de este mes. 21 de octubre es el Día de la Unidad Nacional. Los estudiantes y el personal de todo deben usar NARANJA en este día para demostrar que estamos unidos contra el acoso escolar y unidos por la amabilidad, aceptación e inclusión! Por favor, visite www.pacer.org/bullying para obtener más información sobre el Día de Unidad Nacional.

Swift Creek Service Club or SC²

Como usted ya sabe, Swift Creek tiene previamente ejecutar un Consejo de Estudiantes para los miembros seleccionados en ambos grados 4º y 5º. Los miembros incluyen a un niño y una niña elegida elegido de cada clase. Estoy muy emocionado de anunciar que este año, vamos a cambiar el enfoque de este grupo de Consejo de Estudiantes, a nuestro nuevo Swift Creek Servicio en el Club, o SC²! La mayoría, si no todas, de las actividades del Consejo de Estudiantes participaron en se orienta servicio. Al hacer el cambio de un cargo electo a un club, vamos a ser más incluyente, por lo tanto, lo que permite la participación de todos los estudiantes de 5to grado que sienten pasión por servir a los demás.

Las solicitudes para el Swift Creek Club de Servicio se fueron a casa con los estudiantes de 5to grado en martes 13, octubre y se deben volver a la señora Chadwick por 23 Viernes, octubre.

5to Grado Padres: Imán Feria

Esperamos que su quinto grado le ha hablado de nuestra visita de la Sra Amor del despertador Academia de Liderazgo de Mujeres Jóvenes. Esta es sólo una escuela de elección que el Sistema de Escuelas Públicas del Condado de Wake ofrece a las familias. Usted debe recibir un folleto sobre la próxima Feria Imán pronto, pero si usted está interesado en el estudio de una escuela secundaria que no sea su escuela base, por favor visite www.wcpss.net/magnet. Si a usted le gustaría explorar sus opciones más, habrá una Feria Imán celebrada en el sudeste de Raleigh Magnet High School el sábado 7 de noviembre a partir de 09 a.m.-12:00p.m.

Reflections Art Program: 3rd – 5th Grades

Deja volar tu imaginación y dar rienda suelta a su artista que llevas dentro! Escribe un poema o un cuento, tomar una foto o crear una obra de arte visual y decinos cuál es el tema, "Deja volar tu imaginación" significa para usted!

Los estudiantes pueden entrar en tantos pedazos como les gustaría en una o todas las categorías de arte. Los estudiantes tendrán un Formulario de Inscripción del Estudiante para cada pieza se someten para juzgar. Las normas y procedimientos se han simplificado este año. Asegúrese de leer todas las Reglas, y llenar el Formulario de Inscripción del Estudiante completo incluyendo firmas, título, declaración del artista, y cuestiones de arte. ** Estas Reglas y formularios están disponibles en el sitio web de la PTA.

Piezas ganadoras de nuestra escuela harán avanzar a nivel de condado, los ganadores del condado avanzarán a estado, y los ganadores estatales avanzarán a los nacionales. Nuestra escuela llevará a cabo una Celebración Reflexiones más tarde en el año y todos los estudiantes participantes, independientemente de la colocación, serán invitados a asistir y ser reconocido. Nuestros PTA y la escuela el personal están muy contentos de ver las creaciones maravillosas nuestros estudiantes súper talentosos presenten este año !!!

Únase a la PTA Hoy!

Unirse a la PTA Swift es rápido y fácil. Para cada uno de miembros del PTA, la escuela recibe una porción de las ganancias. Además, usted recibirá cupones de Chick-Fil-A, Red Robin, and Sweet Frogs (hasta agotar existencias), por lo que la membresía paga por sí mismo! Además, usted recibirá una copia del directorio de la escuela, que estará disponible a finales de este otoño. Este directorio está disponible sólo para los miembros de la PTA. Si tiene alguna pregunta, por favor póngase en contacto con Melinda Gelsing en gelsingers@bellsouth.net.

Reflexiones El tema de este año es: "Deja volar tu imaginación ..."

Todo el arte debe ser entregado antes del 27 de octubre a tu maestro oa la oficina.

Este programa reconoce estudiante sobresaliente trabaja en diversas áreas artísticas: literatura, fotografía y artes visuales para la tercera - 5to grado.

El programa también cuenta con una División Artista Especial como una opción para los estudiantes con discapacidades. Por favor, vea las reglas o comuníquese con Ann-Margaret Alexander.

Si usted tiene alguna pregunta por correo electrónico por Ann-Margaret Alexander en:
amalexander@alexanderdoylelaw.com



PTA REFLECTIONS

Making Healthy Choices from Healthy Lifestyles Committee

Bocadillos saludables

Es tentador para alcanzar las cookies preenvasados o galletas en la merienda, pero puede que se sorprenda al descubrir que su hijo puede realmente disfrutar de una pieza de fruta fresca en lugar. Nuestros estudiantes consumen vorazmente nuestra merienda saludable de plátanos después de nuestra Carrera Popular la semana pasada, y muchos estaban pidiendo más! ¡Gracias a Whole Foods (Raleigh) por su generosa donación de más de 500 plátanos, lo que ayudó a repostar nuestros hijos y poner una sonrisa en la cara después de esa gran carrera!



Miércoles Walking inicio 21 de octubre!

Ahora que la Carrera Popular ha ido y venido, estamos listos para traer de vuelta los miércoles a pie! Nuestra primera Caminar Miércoles es mañana (21 de octubre) así que por favor enviar a sus hijos a la escuela con zapatos cómodos para caminar. Este es un programa opcional que ofrece a su hijo la oportunidad de estar activo y en movimiento! Los estudiantes caminarán / vueltas corridas en la pista durante el recreo y ganar fichas para caminar. Los estudiantes con orgullo cuelgan estos símbolos en sus mochilas, y (novedad este año) pueden optar al comercio de fichas caminando obtenidos al final del año para los premios que apoyan la actividad física. Por favor, consulte el folleto en su carpeta Martes para obtener más información. Póngase en contacto con estilos de vida saludables con cualquier pregunta: realfooddoc@gmail.com.



Cocinar con niños

Es hora de ponerse a cocinar! Una de las mejores maneras de conseguir a su hijo a comer alimentos más saludables y disfrutar realmente ellos es hacer que ayuden con la preparación de la comida. Comience cocinando comidas con su hijo y entrar en nuestra cocina mensual Con rifa Kids. Enviar en una serie de fotos junto con una descripción detallada de la comida a su hijo ayudó a preparar, y ellos entrarán en un sorteo al azar. El estudiante seleccionado se presentará en nuestro tablón de anuncios de la PTA, en el próximo boletín, y recibir una tarjeta de regalo de \$ 20 a una tienda de comestibles. Fecha límite de este mes es octubre 31. Por favor, consulte el folleto en su carpeta Martes para obtener más información. Envíe sus entradas a realfooddoc@gmail.com.

Your October Checklist

- October 19 – 23:** Cafetería Trabajador Apreciación semana.
- October 21:**
 - 21 de octubre es el Día de la Unidad Nacional. Naranja del desgaste en este día para demostrar que estamos unidos contra el acoso escolar y unidos por la amabilidad, aceptación e inclusión!
 - los miércoles por las que pasear regresan. Por favor envíe a su hijo a la escuela en zapatos cómodos para que pueda participar en este programa de diversión durante el recreo.
- October 21-23 9:10am:** Premios educación del carácter en el centro de medios. El personaje de este mes es respeto. Los ganadores serán anunciados en el próximo boletín.
- October 23:** Fin del primer cuarto.
 - La fecha límite para entregar las donaciones Fun Run! Estamos \$ 5,000 por debajo de nuestra \$ 20.000.
 - estudiantes de 5to grado: Fecha límite para formularios de solicitud Swift Creek Servicio del Club.
- October 26:** Día de trabajo del profesor. No hay escuela.
- October 27 3rd-5th graders:** Fecha límite para inscripciones Reflexiones. Gire en sus proyectos a su maestro o la oficina.
- October 29:** Confirmar su asistencia si quieres asistir a la cena de perro caliente gratis al Literaria Noche participación de los padres en noviembre 5. Debe confirmar su asistencia para recibir la cena.
- October 30:** Las boletas de calificaciones enviados a casa.
- October 31:** Plazo para la cocción de este mes con el concurso de los niños. Envíe su descripción y fotos para realfooddoc@gmail.com.

05 de noviembre: Noche de Literatura Participación de los Padres y la Noche Familiar de la Feria del Libro

- 5:00pm para los padres de 3er grado: Leer para Lograr seminario.
- 5: 30-6: 30pm: sesiones de alfabetización en las aulas. Visita cada grado con sus estudiantes para un "Hágalo y Llévelo" actividad. El "Hazlo y Take it" es algo que será útil para aumentar las habilidades de lectura en casa. Cada grado tendrá una sala adicional de actividades basadas en la alfabetización también.
- 6:30: Asistir a una cena gratis hotdog si usted asistió a dos sesiones para la Noche de Alfabetización y RSVP'ed el jueves, 29 de octubre.
- 6: 30-8: 00 pm: Feria del Libro está abierto. Las compras realizadas

Your November Checklist

- Nov 2 -6:** Fall Feria del Libro. Se necesitan voluntarios.
- Nov 6:** The Kindergartners' LetterLand desfile
- Nov 7 9:00-12:00:** Wake County Magnet Fair at Southeast Raleigh Magnet High school.
- Nov 10 6:30pm:** Reunión de la PTA en la biblioteca. Todos son bienvenidos a asistir.
- Nov 11:** Fiesta. No hay escuela.